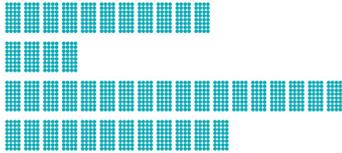


Stimá/An/Spett.le

FORNIDUS/LIEFERANTEN/FORNITORI



M, C/29

St. Martin in Thurn, den 31.03.2015

<p>Comunicaziun dl codesc d'identificaziun univoch dl ofize por la trasmisciun dla fatura eletronica</p>	<p>Comunicazione del codice identificativo univoco dell'ufficio per la trasmissione della fattura elettronica</p>	<p>Mitteilung des Ämterkodex für die Übermittlung der elektronischen Rechnung</p>
<p>L'Istitut Ladin lascia alsavèi, che dai <u>31 de merz 2015</u> inant, mèss aladò dla lege nr. 244/2007 les fatures gní fates y menades ales aministrazions publiches ti format eletronic.</p> <p>Porchël ne pó, <u>dai 31 de merz 2015</u> inant, l'Istitut nia plü azeté y paié les fatures che n'é nia gnüdes menades te n format eletronic aladò dl decret ministerial nr. 55/2013.</p> <p>Dala data indicada dessura mèss les fatures gní menades a chësc ofize:</p> <p>Ofize codesc univoch: UFEKP6</p> <p>L'ofize dé dant dessura pón ince odèi söl sit http://www.indicepa.gov.it. Le codesc univoch ofize é n'informaziun d'oblianza dla fatura eletronica y é la sora identificaziun che lascia pro che le „Sistema di interscambio (SDI)“ mënes inant la fatura eletronica al ofize competënt.</p> <p>D'atres informaziuns sön co ch'an mëss fá la fatura eletronica y ti la mené al „Sistema di interscambio (SDI)“ é da cialé söl sit http://www.fatturapa.gov.it.</p>	<p>L'Istituto Ladino informa, che a partire dal <u>31 marzo 2015</u> per effetto della legge n. 244/2007 le fatture verso le pubbliche amministrazioni devono essere emesse e trasmesse solo in formato elettronico.</p> <p>Pertanto a decorrere <u>dal 31 marzo 2015</u> l'Istituto non può accettare e pagare le fatture che non siano trasmesse in formato elettronico ai sensi del decreto ministeriale n. 55/2013.</p> <p>A decorrere dalla succitata data le fatture elettroniche sono da indirizzare al seguente ufficio:</p> <p>Ufficio codice univoco: UFEKP6</p> <p>L'ufficio soprannominato è consultabile anche sul sito http://www.indicepa.gov.it. Il codice univoco ufficio è un'informazione obbligatoria della fattura elettronica e rappresenta l'identificativo univoco che consente al Sistema di interscambio (SDI) di recapitare correttamente la fattura elettronica all'ufficio competente. Ulteriori informazioni sulla predisposizione e trasmissione della fattura elettronica al Sistema di interscambio (SDI) sono disponibili sul sito http://www.fatturapa.gov.it</p>	<p>Das Ladinische Kulturinstitut informiert, dass gemäß Gesetz Nr. 244/2007 <u>ab dem 31. März 2015</u> die Rechnungen an die öffentlichen Körperschaften nur mehr elektronisch ausgestellt und übermittelt werden dürfen.</p> <p>Demnach darf das Institut <u>ab 31. März 2015</u> keine Rechnungen mehr annehmen und bezahlen, wenn diese nicht in der vom Ministerialdekret Nr. 55/2013 vorgeschriebenen elektronischen Form übermittelt wurden.</p> <p>Ab dem obgenannten Datum sind die elektronischen Rechnungen an nachfolgendes Amt zu richten:</p> <p>Amtkodex: UFEKP6</p> <p>Das obengennante Amt ist auch unter http://www.indicepa.gov.it aufrufbar. Der Ämterkodex ist eine Pflichtinformation der elektronischen Rechnung, die dem „Sistema di interscambio (SDI)“ ermöglicht, die elektronische Rechnung an das zuständige Amt korrekt zu übermitteln.</p> <p>Weitere Information über die Ausstellung und Übermittlung der elektronischen Rechnungen an das „Sistema di interscambio (SDI)“ finden Sie unter http://www.fatturapa.gov.it.</p>

De bi salüc

Distinti saluti

Mit freundlichen Grüßen

Le direttur
Dr. Leander Moroder

Il direttore
Dott. Leander Moroder

Der Direktor
Dr. Leander Moroder